



91000326

Company Magna PT S.p.A
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

Delivery Note 81026535

Page 1 / 2



113182

Ship Date	21.07.2020	GGB Contact Name	MARTIN GRYZEWSKI
Our suppl. No.		GGB Contact Email	martin.gryzewski@ggbearings.com
Customer No.	100325	GGB Contact Phone	+49 (7131) 269-133
Customer Tax ID No.	IT04886850728	GGB Fax	+49 (7131) 269-77133
Ship-from	GGB Slovakia s.r.o. Ulica priemyselna, 038 52 Sučany, SK		
Ship To	Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4, 70026 MODUGNO BA, IT		
Sold-to-party	Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4, 70026 MODUGNO BA, IT		
Transit Place			
Forwarder	Customer pick up	Number of boxes	40
Delivery Terms	FCA Sucany	Number of Pallets	1
Shipment Type	Road - ship date	Net/Gross weight	177,4 / 218,0 KG
Tracking#			

180271429
5010579125

Line	GGB Part / Description Cust Part / Description	Del Qty / UoM	Batch Dimension	Country of Orig./C. Code
GGB Sales order: 3150001091 / Customer Order:550003878101				
10	1520DP4/DP4 Bush 9009068202	24 000 PCE	0000494587 15 X 17 X 20 MM	SK/84833080

Declaration

I, the undersigned, declare that the goods listed on this document, originate in European Community and satisfy the rules of origin governing preferential trade with:

Albania, Algeria, Andean states (CO, PE, EC), Bosnia-Herzegovina, CARIFORUM-States, Central America (CR, GT, HN, NI, PA, SV), Ceuta, Chile, Egypt, ESA-States (KM, MG, MU, SC without, ZM)
Faroe Islands, Georgia, Iceland, Israel, Jordan, Lebanon, Liechtenstein, Macedonia, Morocco, Melilla, Mexico, Montenegro, Norway, Occupied Palestinian Territory, Rep. of Korea, Rep. of Moldova, SADC states, Serbia, Switzerland, Tunisia, Turkey
West-Pacific-States WPS, Ukraine.

I declare that:

No cumulation applied

I undertake to make available to the customs authorities any further supporting documents the quantities:

Gunter Weinstock
Customer Care Supervisor

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 24.000

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio: 1

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo: SI NO

Data controllo: 24/8/20

Firma

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

24 AGO 2020

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Sitz der Gesellschaft: Heilbronn - Amtsgericht Stuttgart HRB 107740
Geschäftsführer: Klaus Hofmann, Susan Sweeney, Robert McLean
Commerzbank Heilbronn - Swift/BIC: COBADEFF620 - IBAN DE91620400600319067500
USt-IdNr. DE218393003

GGB Heilbronn GmbH
Ochsenbrunnenstrasse 9
D - 74078 Heilbronn
Tel: +49 (0)7131 269-0
Fax: +49 (0)7131 269-500
www.ggbearings.com



Company Magna PT S.p.A
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

Delivery Note 81026535

Page 2/ 2

We deliver exclusively on the basis of our general terms and conditions of sale and delivery in their current version. Without limitation, any conflicting terms and conditions of purchase, standard business conditions, other terms, agreements, guidelines or standards, regardless of the nature and form of transmission, are hereby expressly excluded, unless they have been explicitly acknowledged and agreed to by GGB in writing. If you do not have our general terms and conditions of sale and delivery, we will be glad to send them to you upon your request. In addition, our general terms and conditions of sale and delivery are available here: <https://www.ggbearings.com/en/company/terms-and-conditions>

The General Terms and Conditions of Sale and Delivery of GGB shall also apply in all cases in which we accept the Buyer's order without contradicting any terms and conditions of the Buyer which deviate from the General Terms and Conditions of Sale and Delivery of GGB (regardless of whether GGB is aware of such deviations). All references of the Buyer to the validity of the Buyer's general terms and conditions or other conditions of the Buyer are hereby expressly contradicted and rejected.

Unless otherwise stated, the technical data of products specified in this document can be found in the relevant technical handbook. Technical handbooks are available at: www.ggbearings.com. The product specifications mentioned therein are an integral part of this document. The product specifications also provide information regarding the lead content of our product.

Delivery in accordance with our general terms and conditions of sales.

For intra community exports the following applies:

VAT exempt intra-Community supply.

Sitz der Gesellschaft: Heilbronn - Amtsgericht Stuttgart HRB 107740
Geschäftsführer: Klaus Hofmann, Susan Sweeney, Robert McLean
Commerzbank Heilbronn - Swift/BIC: COBADEFF620 - IBAN DE91620400600319067500
USt-IdNr. DE218393003

GGB Heilbronn GmbH
Ochsenbrunnenstrasse 9
D - 74078 Heilbronn
Tel: +49 (0)7131 269-0
Fax: +49 (0)7131 269-500
www.ggbearings.com

No docs.



Ordine di Trasporto / Transport Order		Date / Data 14-AUG-2020	
Sender / Mittente GGB SLOVAKIA Ulica priemyslana 1910/4 SK-03852 SUCANY +421434040101		VAT-ID-No / N° partita IVA	
Collection address / Indirizzo del luogo di carico (di ritiro)		Order Code / Ordine di trasporto ZRG-EC-0001329	
Consignee / Destinatario MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO		Terminal address / indirizzo terminale DHL EXPRESS (SLOVAKIA) S ZILINA PAVLA MUDRONA 7 SK-01001 ZILINA Tel: Fax:	
Delivery address / Indirizzo di consegna della merce		Terminal di arrivo / Terminal de destination BARI	
Delivery terms / Condizioni di trasporto		Terminal reference / Numero di dossier 0220080430929	
Additional transport insurance / Assicurazione complementare		Customer's reference / Riferimenti del cliente No. TMP-TNW-972359	
Currency / Valuta		Contact tel / Numero telefonico + 39 / 80 5315811	
Value for insurance / Valore da assicurare			
Inland / franco domo			
Cleared / sdoganato			
Duty paid / dazi pagati			
Duty unpaid / dazi non pagati			
Others / altri			
EXW			

Marks and numbers / Marche e numeri	Quantity / Quantità	Packing / Imballaggio	Description of goods / Descrizione della merce	Customs tariff number / Tariffa doganale	Gross weight in kg / Peso lordo in kg	Value (with currency) / Valore (con valuta)
	1	PLE	GOODS		218.0	

EX WORKS	Dim	x	cm x	cm x	cm =	0.448m³	0.00 LM	Payable weight in kg / Peso tassabile in kg	218.00	Total gross weight in kg / Totale peso lordo in kg	218.0
----------	-----	---	------	------	------	---------	---------	---	--------	--	-------

Special consignments / Richieste particolari	Enclosures / Allegati
Special instructions / Istruzioni particolari	

Collection at sender / Ritiro dal mittente	Delivery to consignee / Consegna al destinatario	IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.	Stamp and signature of sender / Timbro e firma del mittente MAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)
Date / Data	Date / Data		
Time / Orario	Time / Orario	24 AGO 2020	
Driver's signature / Firma dell'autista	Consignee's signature / Firma del destinatario	Consignee's name in block letters / Nome di chi firma in stampatello "Ricevuto" Non riserva di	

EUROCONNECT Transport Conditions apply exclusively to all DHL EUROCONNECT consignments. Tutte le spedizioni EUROCONNECT sono vincolate alle Condizioni Generali di trasporto EUROCONNECT.

Proof of delivery (to be filed at arrival terminal)